

# LA VERDAD

DIRECTOR y ADMINISTRADOR—A. ZINO

Organo defensor de los intereses del Partido Colorado y del Pueblo

Año 2 Número 153

## A PARECE

### Los Miércoles y Sábados

Dirección y Administración  
CALLE 25 DE MAYO NÚM. 41

### Subscripción mensual

Por mes	\$ 0.70
" Semestral	" 4.00
Año	" 7.50
Número suelto	" 0.05
Id atrasado	" 0.10

### Ricardo Espalter

#### Abogado

Estudio:—San José 69  
Montevideo

### Banco de la República O. de Uruguay

#### Sucursal de Río Negro

Desde esta fecha, hasta nuevo aviso  
seguirá en sus oficinas, al

#### HORARIO

De 8 a 11 a. m. y de 3 a 5 p. m.  
Fray-Bento. Octubre 15 de 1911.

#### LA GERENCIA

### Dr. Norberto Barbó

#### MÉDICO CIRUJANO

CONSULTAS: de 4 a 5 menos los fe-  
riados. Calle 18 de Juio

### Ángel M. Cuervo

#### MÉDICO CIRUJANO

Horas de consulta de 4 a 5 p. m.  
menos los festivos  
CALLE BRASIL NÚMERO 5

### Francisco Rios Siva

#### ESCRIBANÓ PÚBLICO

Se ocupa preferentemente de arre-  
glos de sucesiones y estudios de terre-  
nos en general.

HÓTEL SAN MARTI FRAY-BENTOS

FRAY BENTOS, Enero 10 de 1912

## Aniversario de una infamia

Hace un año hoy, que los talleres  
de nuestra imprenta fueron víctima  
del asalto de los guapos que imitando  
a los esbirros de los tiempos m  
zorqueros, aguardaron el retiro de su  
personal a quienes tenían poners des  
de frente, y amparados por la solen-  
dad de la noche, operaron como opo-  
ran los cobardes, llenos de miefo, p  
to seguros de que sus odiosos figu-  
ras de bandoleros, no podrí a ser re-  
conocidas.

Y tumbaron las cajas, y rompieron  
las máquinas, para que LA VERDAD  
no pudiera al día siguiente, proseguir  
el camino emprendido, camino rec-  
to por el que solo seguía la que tie-  
ne conciencia de sus delitos y, en el

cuál no transitan los que la sociedad  
expulsa de su seno cuando á llegado  
á conocer la bajeza de sus almas y la  
despreciable mesquindad de sus ac-  
ciones.

Por eso, en los días que siguieron  
al de la infamia, la opinión pública de  
este pueblo, fijó su mirada, no solo  
en los saltadores indignos que no la  
merecían, sino en los que vió que fue-  
ron los que prepararon sus brazos y  
su espíritu para realizar la hazaña y  
aunque trataron de ocultarse no lo  
graron escapar al ojo avisor de la opi-  
nión, que con desprecio los señalaba.

Pero, que se buscó con aquel hecho  
de bandidos, molestaba acaso LA VER-  
DAD, prestigiando entonces la candi-  
datura del actual Presidente de la Re-  
pública, para lo que había surgido á  
la vida? Molestaba acaso que defen-  
diera con sobrado derecho la causa  
de la legalidad electoral, representa-  
da en el triunfo de la lista de Diputa-  
dos patrocinada por la Comisión De-  
partamental Colorado? Se quiso vol-  
ver al tiempo en que el compadrazgo  
triunfaba con sus matones? Si fué es-  
to último, los autores del atentado  
lo consiguieron y quedaron libres de  
la acción de la policía, la que á pes-  
ar de su esfuerzo no pudo alojar en  
sus calabozos á la canalla.

Un año después LA VERDAD, en ple-  
no adelante, recuerda aquel suceso, y  
contemplando el tiempo andado y  
sus acontecimientos, mira con regoci-  
jo que algunos de los sindicados como  
instigadores del destroz de su im-  
prenta, ya no están entre nosotros,  
para bien de todos.

## Malos presagios

Un folleto q' ha llegado de la oficina me-  
teorológica de Pittsburgh (E.U.), conti-  
ene una serie de informaciones inter-  
santísimas sobre la meteorología de  
Sud América.

Registra, primero, una estadística  
basada en los cálculos y datos propo-  
cionados por las oficinas meteorológi-  
cas del Brasil, Argentina, Chile y Uru-  
guay, de la que se desprende que en  
los últimos diez años, la América del  
Sud ha perdido el 25 por ciento de  
agua pluvial, y hace deducciones in-  
gratas.

En seguida añade que el año 1911,  
se manifestó y seguirá manifestándose  
(es de fecha 30 de Setiembre) excesi-  
vamente lluvioso, con fenómenos cli-  
máticos y atmosféricos anormales.

En esto parece coincidir exactamen-  
te con la realidad de lo que está pa-  
sando ahora.

Pero lo serio es que añade que el  
cielo de sequías acentuadas, que ese  
estudio sostiene que es de siete años  
será seguido por otros de siete años  
de grandes lluvias, como el presente.

En verdad que no es muy grato  
entrarse al análisis de semejantes  
observaciones; que tienen sin embargo  
el prestigio de que van siendo acer-  
tadas hasta el presente.

Los perjuicios causados en nues-  
tro país con la abundancia de llu-  
vias ya se están haciendo sentir y  
todo induce á suponer que ellos se  
irán agravando día tras día.

Las plantaciones de trigo han su-  
frido enormemente.

La cosecha extraordinaria que  
se esperaba, ha sufrido una merma  
considerable que se estima por lo

bajo en un 50 por ciento, contribu-  
yendo á tal suceso, la lluvia que im-  
pidió la entrada de las máquinas cor-  
tadoras á las tierras sembradas, en  
tiempo oportuno y los fuertes vien-

tos que tumbaron las espigas con el  
grano.

El lino en su mayoría, se cose-  
chará manchado, no habiéndole cau-  
sado el viento perjuicios de impor-  
tancia, pues su resistencia es ma-  
yor y las plantas no están, en esa  
época del año, en su completo de-  
sarrollo.

Para la ganadería, las perspecti-  
vas no pueden ser más ensombreci-  
das. Al momento de éxito y auge  
que alcanzamos de presencia, se suc-  
derá un período de expectativa y au-  
siedad, provocado, también, por las  
grandes lluvias habidas.

La manquera y la lombriz, han  
hecho su aparición en distintas zo-  
nas del país, habiendo presentado  
estos males con la intensidad pro-  
pria en su generalización, que es rá-  
pida y ámplia, propagándose y pe-  
reciendo aquellos contemporánea-  
mente en todas partes.

Sin embargo, corresponde no caer  
en vahos desalentos.

La naturaleza, así como suele ser el  
verdugo despiadado de las industrias  
rurales, á las que azota de vez en  
cuando con sus furias, es también,  
no hay que olvidarlo, la protectora  
consecuente y maternal de las mis-  
mas.

Que extraño sería, por lo tanto, q'  
con la calma atmosférica, quedarán  
alimentadas todas las causas de los  
perjuicios que anotamos y desapare-  
cerían los males que hoy amenazan  
á nuestras principales fies, es de ri-  
quezas?

Alimentemos esa esperanza en me-  
dio de las perspectivas poco halaga-  
doras del momento presente.

## El anónimo

He aquí su nombre. Nadie le co-  
noce padre. El mismo sólo conoció la  
cobardía.

Ramera disoluta, dióse al pacto  
carnal de la lujuria más sordida, y  
una noche fecundizó en su vientre pre-  
ñado, un perro hambriento.

El aborto parturientó fué el "anó-  
nimo."

Tal como un cerdo que no engorda  
en agua limpia, el vino á la vida en  
el maturo de todas las perversi-  
dades.

No tiene nombre. El mismo núme-  
ro que le es dado al penitenciaro no  
le pertenece aunque lo lleven el anca,  
como es uso en los caballos del Esta-  
do.

Se disimula con este nombre, que  
no es firma que garantiza la cura de  
un hombre, sino revelta desde don-  
de acecha el canalla.

Jamás nadie lo vió de día. Por lo  
oscuro, él va hiriendo caracteres y  
babeando regateaciones.

Asciende al lavadero de la sorspecha  
y atiza el incendio del odio: es peor  
que un bandido, porque no se expon-  
al peligro de una bala.

Dió la naturaleza apenas cinco  
dientes: el diente del embuste, el del  
insulto, el de la insinuación, el de la  
intriga y el de la calumnia. Con esos  
cinco dientes roe el esmalte de una  
probidad como deshace la liga de un  
álcool. Ahoga el alma en un horror  
amargo de todas las crueldades, y  
amarga el espíritu con las hieles de  
todas las ignominias.

No asalta en campo raso: sorpren-  
de en la encrucijada. Tiene la asque-  
rosidad de los reptiles y el instinto  
traicionero de los chacales.

No tiene cara para llevar una bofe-  
tada, que es la escupidera del despre-  
cio; ni siquiera figura donde deposi-

tar un billete, que es la chancleta  
del envilecimiento.

Espeje del alma toda la hiel de su  
vilieja en un papel y después lo intro-  
duce subrepticamente, no por la  
apretada raja de una caja de correos  
local, sino por la de la ambulancia  
que pasa en una línea férrea, para q'  
sea más rápida la fuga de la respon-  
sabilidad.

¿Estatura física? Debe ser tamaño.  
La naturaleza dióle acrecimiento en  
las orejas, en las manos debajo y en  
los pies de arriba. Estatura moral,  
cero. La conciencia nunca quiso vi-  
vir con aquel bulto.

Así, él avergüenza á un canalla, es-  
candaliza á un cinico, inferioriza á  
un bandido. Un tiro que le tumbase  
fuera el funto final de esta degradan-  
te miseria; fuera el despacho legal á  
petición de la víctima que requiriese  
de la sociedad la expropiación de aquel  
monstruo para beneficio colectivo.

ANÓNIMO: he aquí su nombre. Nadie  
le conoce padre.

S. PONZADA.

## La odisea de un seductor

El joven Federico Turati italiano,  
sastre, de 20 años de edad, profes-  
sando probablemente las ideas de su  
célebre tocayo el gran parlamenta-  
rista de su país, y haciendo un uso  
indebidamente desmedido de aquellas  
ideas avanzadas, después de seducir  
á la hermosa Germaina C.—una much-  
acha interesante y robustamente  
modelada— resolvió abandonarla.  
Y para quitarse toda trascendencia  
de futuro á su maguilla acción re-  
solvió poner el río por medio entre él  
y la cecidua, y afeiteo intentó em-  
bascarse antes de anochecer en uno de  
los vapores de la carrera. Pero la  
maniobra del seductor no había pasa-  
do inadvertida ni para la cecidua ni  
para la madre de la misma y como  
una y otra eran mujeres de pelo en  
pecho muy capaces de lavar con sus  
propias manos los agravios que se  
les infieren, resolvieron ir en busca  
del galán para desbaratarle el viaje  
y ahogar sus planes. El encuentro  
se operó precisamente sobre el muelle  
momentos antes del que el  
barco debía ponerse en marcha. Tu-  
rati en cuanto vió á sus vícti-  
mas y advirtió la decisión con que  
se le iban al humo, se sintió invadi-  
do de una formidable debilidad y  
lanzó a una desatentada fuga. Pero  
las dos mujeres que no estaban dis-  
puestas á abandonar su presa lo per-  
siguieron y posiblemente hubieran  
alcanzado su objeto sino los dete-  
ne la autoridad y cuando se  
procedió al registro de estilo se  
comprendió con cuanta razón el ins-  
tinto del pobre Turati le había pue-  
to alas en los pies. Resultó que la  
señora mayor iba armada de un  
formidable cuchillo disimulado ha-  
bilmente entre las hojas de un diario  
y la niña de algo todavía mas terri-  
ble: un frasco de vitriolo, pronto para  
entrar en acción y escondido en el  
cándido seno! De manera que el in-  
feliz seductor estaba condenado á  
que el terrible corrosivo le devorase  
los ojos, las mejillas y talvez la  
misma lengua al mismo tiempo que  
de por cuerda separada le pondría  
á descubierto los inocentes chichu-  
lines! Puede pues jurar, el día que  
radamente se sienta en salvo, que sal-  
vó de una buena y que volvió á na-  
cer en esta devotísima villa de San  
Felipe y Santiago el día 4 de Enero  
de 1912! Y decimos que podrá decir-  
eso cuando esté completamente en  
salvo, por que dada la fibra, que han

revelado las heroínas de esta nota,  
la tragedia no debe darse sino por  
suspendida, al menos que el galán  
pase por el matrimonio. Pero to-  
das estas filosofías no vienen al ca-  
so y nuestra misión se limita por  
ahora á dejar constancia que tanto  
el galán como sus víctimas agresivas  
fueron conducidas á la cárcel con sus  
armas y bagajes. Mas tarde recupe-  
raron su libertad previo pago de la  
multa de \$ 11.40.

"El Día"

## Curiosidades arqueológicas

### UNA JAULA DESTINADA Á LAS MUJERES ADÚLTERAS

El doctor Cabanes, inteligente re-  
buscador de secretos de los rincones  
de la Historia, habla en uno de sus  
últimos trabajos de un instrumento  
curioso que se conserva en el Museo  
de Cahors. Se trata de una jaula de  
hierro que servía para imponer á las  
mujeres adúlteras el castigo que por  
sus liviandades merecían.

Introducida la culpable en un de-  
sapato, la jaula se la sumergía en el  
agua, esperando así calmar sus ar-  
dores criminales. Dice el doctor que  
esta costumbre se remonta al siglo  
XII y que de ella se encuentran ves-  
tigios en Italia, Inglaterra y tami-  
en en algunas ciudades de Francia  
donde se aplicó á los blasfemos an-  
tes que á las mujeres livianas. Los  
ingleses castigaban con la inmercion  
á las mujeres gruñonas y vociferan-  
doras.

En el siglo XVII escribía un ma-  
gistrado que las abluciones empu-  
labase mas bien como regocijado di-  
vertimiento de los espectadores, que  
como castigo de las culpables: no con-  
siguiendo las abluciones á las com-  
adres empedernidas, fué menester en  
primilias.

El doctor pregunta si esa costum-  
bre trágica existe todavía en al-  
guno lugar, cosa poco probable.

Los feministas tienen un nuevo ar-  
gumento de protesta contra la bar-  
barie antigua en el hallazgo del Dr.  
Cabanes.

## El paradero de un alma

### Y el entierro de un cadáver

#### ANÉCDOTA

En el Paraguay después de la guerra,  
ra, Leandro N Alem, el doctor Ben-  
jamin Basualdo y otros compatriotas  
se dedicaron á revisar los archi-  
vos oficiales de aquel país.

Entre muchas otras curiosidades  
dieron con un expediente iniciado  
por una pobre viuda, la que que-  
jaba ante el Dictador Francia del cura  
de Encarnación, por haberse este ne-  
gado á ceder sepultura á los res-  
tos de su marido, que acababa de  
suicidarse.

La viuda solicitaba la intervención  
del tirano, con el fin de obtener el  
que el suicida descansara en el ce-  
menterio del lugar.

Francia puso al pié de esa solicitud  
el curioso y profundo decreto que re-  
producimos en seguida:

"Pase al cura de Encarnación para  
que manifieste á donde á ido á pu-  
erar el alma del difunto. Si no le fue-  
se posible averiguarlo, pasará in-  
mediatamente á enterrar el cadáver  
en su sagrado.



# En Nuevo Berlin

## Sucesosangriento

### Dos muertos y cuatro heridos

#### DETALLES COMPLETOS

El pueblo de Nuevo Berlin ha sido teatro antes de ayer de un doloroso suceso de sangre, que por sus consecuencias fatales llenó de consternación a sus pacíficos habitantes, quienes no sospechaban que un suceso de resultados tan funestos debía conmover su tranquilidad de población no acostumbrada a sentir escudamientos como el del que se trata, que tuvo como epílogo la muerte de dos hombres, y heridos otros cuatro, entre los que se encuentran el comisario seccional señor Favian Herrera y un Guardia Civil del personal a sus órdenes.

Llegada a nuestro conocimiento la noticia del suceso, tratamos de inquirir de nuestro correspondiente en aquel Pueblo sus detalles completos, los que publicamos con el deseo de informar debidamente a nuestros lectores.

#### Una denuncia

Hecha por el señor Augusto Schulz al comisario señor Herrera en la cual ponía en su conocimiento que los individuos Pedro Velazquez, Rosalío Velazquez y Manuel Barreto expropiadores de la chacra de su propiedad habían atemorizado a su familia, hizo que este funcionario enviara al escribiente de la comisaría Dionicio Siri acompañado por el sargento y guardia civil Pedro Arias y Beltrán Aus con el cometido de conducirlos a la comisaría a fin de prevenirlos de la denuncia y a la vez indagarles su vida, pues se trataba de individuos completamente desconocidos para la autoridad y para la misma población.

#### El encuentro

De los Velazquez y Barreto, lo efectuó la comisión mandada por el escribiente Siri, frente a la casa del señor Luis Benavides y en el acto intimó a los nombrados, que debían acompañarlo a la comisaría por orden expresa del comisario, con el fin que mas arriba explicamos, negándose estos a dar cumplimiento a la orden y produciéndose un choque con esa autoridad que fué acometida a mano armada por los tres individuos, haciendo uno de ellos dos disparos de arma de fuego que desgraciadamente hirieron de muerte al Sargento Pedro Arias quien falleció a los pocos momentos en el mismo lugar. El escribiente Siri repeliendo el ataque hizo a su vez uso de sus armas y ordenó a la guardia civil Aus que fuera a la comisaría y diera cuenta de lo que sucedía.

Los Velazquez y Barreto, apoderándose de las armas del Sargento caído, se retiraron rumbo a la Estancia "Nueva Medien".

#### El comisario Herrera

Apenas conoció la novedad, y apresuradamente con sólo un guardia civil como acompañante, tomó el camino seguido por los malhechores

llegando a la proximidad del citado establecimiento donde se encontraban, tratando de capturarlos, lo que fué imposible, pues los Velazquez y Barreto optaron por resistirse a la intromisión policial, haciendo uso de sus armas, entablándose entonces una lucha cuerpo a cuerpo, entre éstos, el comisario Herrera, el escribiente Siri y Guardia Civil Correa, duró un largo rato, y en el que resultó muerto Pedro Velazquez, heridos Rosalío Velazquez, Manuel Barreto, comisario Herrera y Guardia Civil Correa.

#### La noticia en Fray-Bentos

Cundió rápidamente produciendo el efecto consiguiente dando motivo a que el público se manifestase interesado en conocer los detalles del sangriento suceso.

#### La Jefatura

Al recibir telefónicamente, el aviso de lo acontecido en Nuevo Berlin, dispuso la inmediata salida para el pueblo indicado, del Médico de Policía doctor Gonzalez Guerrero, y el Comisario de Ordenes interino señor Elbio Cabrera, quienes en la Lancha a vapor de nuestra aduana, puesta a las órdenes del Jefe Político interino señor Rios Silva por el Receptor don Juan L. Bayeto, se trasladaron a aquel punto a prestar el concurso de caso, regresando el doctor Gonzalez al día siguiente despues de efectuada la cura de primera intencion de los heridos, y el reconocimiento de los cadáveres de Arias y Velazquez y trayendo en la Fray Bentos al herido Rosalío Velazquez por revestir su estado suma gravedad.

#### El herido Rosalío

Que como ya lo decimos fué traído en el vaporcito de la Aduana para ser conducido al Hospital de esta ciudad, pues sus heridas revestían gravedad extrema, falleció ayer tarde en este establecimiento a consecuencia de ellas, siendo infructuosos los esfuerzos de los facultativos Dres. Cuervo y Gonzalez quienes le prodigaron todo cuanto puede la ciencia y la buena voluntad.

#### El Comisario y el escribiente

Fueron suspendidos en sus funciones para el mejor esclarecimiento del hecho, medida esta de práctica en estos casos, impuesta por nuestra Jefatura apenas tuvo conocimiento de lo ocurrido, y por lo cual dispuso que el comisario de órdenes interino señor Elbio Cabrera se trasladara a N. Berlin hacere cargo de aquella Comisaría.

#### El Sumario

El sumario y diligencias de práctica están a cargo del Juez de Paz de aquel pueblo, quien se encuentra en la tarea de tomar las declaraciones a los protagonistas y testigos presenciales del lamentable suceso.

loma, etc., etc., manifestando entonces el maestro de la escuela nocturna don Severo Ramirez "que aquello era una macana." El payaso se aprovechó de la frase para decir al auditorio: "vean ustedes: ninguno de los que se precian de sabios han dado con la cosa y ese imbécil (refiriéndose a Ramirez) ha sabido expresar lo que es en realidad."

Cortos momentos despues terminó el primer acto, habiendo un intervalo de quince minutos.

Initiado el segundo acto presentóse nuevamente el payaso en el proscenio y allí subió el señor Ramirez,

diéndole en tono amenazador echando mano a la cintura "aquí está el imbécil"; el payaso repelió aquella brusca y amenazadora impertinencia levantando una silla en alto que, según la opinión del público, cayó sobre la cabeza de Ramirez. La policía intervino en el acto reduciendo a prisión al mencionado Ramirez poniéndolo al día siguiente a disposición de juez, quien despues de los trámites del caso, ordenó la libertad del prevenido bajo fianza.

Sesusurra por ahí, que este incidente ha dado motivo para tramitarse un duelo entre el señor Severo Ramirez y el payaso de la compañía.

## Ambiente Social

#### Fragilidad

Su nombre imprime en las arenas calidas  
De los desiertos el viajero audaz;  
Más la tormenta rápida  
La firma borrará.

El cultor en los puidos mármoles  
Graba sus iniciales y un laurel:  
Al fin la piedra rompe  
Qué de la cifra fué?

Todo, todo se borra en el espíritu  
Como se borra en la materia vil,  
Cuando nos diera júbilo  
Se desvanece al fin!

Mujer! Mujer! Tu vida es una página  
Donde hoy escribes la palabra amor  
¡No la borre la ráfaga  
De airada decepción!

RICARDO PALMA

#### Viajeros

De la Fabrica Colon el caballero don Otto Duttig y el señor don Luis Meyer.

—De Dolores regresó el Inspector de Resguardos don Juan Gomila.

—De Montevideo a pasar las vacaciones, llegó el Domingo el joven estudiante Lorenzo S. Lerratto.

—De Gualeguaychú el señor Salvador Dardan.

—Hoy siguió viaje para Mercedes el hacendado de ese Departamento D. Luis Rivara.

—Partió hoy por el tren para su Establecimiento de campo "El Paraiso" el señor Miguel Young.

—Llegó anoche de Buenos Aires el joven Ernesto Ugarte, siguiendo viaje hoy por tren a su estancia, en compañía de su hermano Carlos.

—Asentóse para campaña, el competente afinador de pianos don José Cuneo.

—Para la "Estacion Young" el joven Eduardo Mendoza.

—Para Mercedes la señora Teresa A. de Zacconi.

—Llegaron hoy de Buenos Aires el Escribano Público don Bartolomé Natal (hijo) y su señora Felicitá Figueroa en compañía de la señorita Lucila Dora Natal.

#### Enfermos—

Ligeramente indispueta la señorita Celina Desfilipe.

—Algo enfermo felismente no de cuidado, se encuentra el estimado facultativo don Norberto Barbot.

## Clausura del Bazar-rifa

El 7 del corriente se clausuró el Bazar-rifa que la Comisión A. de S. V. de Paul llevó a cabo en los salones de la Unión y en cuya clausura se sortearon los objetos que dicha Comisión había puesto en rifa. Despues de llenar todos requisitos que estos casos requieren se verificó el sorteo, siendo premiado el numero 94 correspondiente a Federico Britos y cuyo premio consistía en un escritorio; el número 6 a Maria I. Mendoza Haedo consistente en una cartera cuero de rusia y el número 147 correspondiente a Margarita Gans cuyo premio era un hermoso caballo de juguete.

Debido a la galantería y generosidad del joven Alfonso Requiterana que envió una linda bombonera, a fin de que se pusiera en rifa siendo el dinero sacado en esta nueva rifa destinado a aumentar la crecida suma que la Auxiliar de señoritas a conseguido sacar de los bazar-rifas llevados a cabo este año.

Pronto se publicará un balance minucioso de lo recoletado y ingreso etc. etc.

Nota.—La Comisión A. de S. Viçente de Paul agradece al pueblo de Fray Bentos el valioso concurso que ha aportado con motivo del Bazar-Rifa y cuyo halagüeño resultado es una prueba evidente que todo han sabido responder ella mado de la caridad, y han sabido secundar sus propósitos en pró del monesterio.

## La banda del 9.º

En la tarde y en la noche del Domingo la banda de música del 9.º de Caballería ejecutó escogidas piezas en nuestra Plaza Constitución, la que se vió favorecida por una concurrencia que tuvo oportunidad de pasar momentos agradables.

Según se nos ha referido la banda de esta unidad, concurrirá a la plaza todos los domingos de tarde y de noche, y la banda, "Popular" lo hará los jueves.

## TEATRALES

Mañana el "Oxilia romperá el silencio de nuestras noches teatrales faltas de reuniones desde hace mucho, pues no tuvo la suerte de ser visitado por una compañía, apesar de que estas llegan con frecuencia a Mercedes y a Gualeguaychú donde permanecen temporadas.

Las empresas no se deciden a venir a Fray-Bentos, y tienen su razón, pues nuestro público tiene fuera del ambiente, fama de ser poco protector con ellas, que con muchos sacrificios vienen a proporcionarles verdaderas noches de sociedad y de arte.

La compañía que dirige el competente maestro señor S. Rada y cuyo elenco que publicamos demuestra su importancia, dará la función de mañana con la Zarzuela "La Tempestad" de R. Chiapi, como prueba, de sí responde el publico a su esfuerzo, y en el caso que este se porte como nosotros esperamos, la empresa abrirá un abanico de nuevas funciones.

#### Elenco artístico

Maestro director y concertador Sr. S. RADA

Primer actor y director de escena Sr. F. PEREDA.

Primera tiple cantante, Sra. ESTRELLA ANTIVEROS.

Primera tiple comica, Sta. BLANCA COSCOLLANOS.

Tiple caracteristica, Sra. MARIA GOMEZ.

Segunda tiple, Sra. SARA RUIRAS.

Tenor dramático, Sr. ENRIQUE REQUENA.

Baritono, Sr. JUAN JULIA.

Bajo cómico, Sr. MARIANO COSCOLLANOS.

Tenor cómico, FRANCISCO COSCOLLANOS.

Característico, N. RECABARREN.

Coro de ambos sexos

(Decorados y Sastretería especial para cada obra.)

Apuntador señor J. NOBLECILLA.

#### Repertorio de Obras

Operetas modernas: "La Viuda Alegra", "El Conde de Luxemburgo", "El Encanto de un Vals", "La Princesa de los Dolares", "La Divorciana".

Zarzuelas en tres actos

"El Anillo de Hierro", "El Rey que Rabió", "El Juramento", "La Mula", "La Marina", "La Tela de Araña".

## AVISO

REGIMIENTO DE CABALLERIA  
RIA N.º 9

—O—  
La Mayoría del expresado, hace saber al comercio de esta Plaza que no deben abrir créditos a la tropa por ningún concepto, sin que estén debidamente garantidos por el Primer o Segundo Gefe del Cuerpo, LA MAYORIA

#### Obras de género chico en un acto

"El duo de la Africana", "El Quijotero", "La Alegria de la Huerta", "La Fiesta de San Anton", "El Pájaro de Rosas", "La Marcha de Cadiz", "El Barquillero", "El Pobre Valiente" y varias otras.

Los precios de las entradas serán sumamente bajos si se tiene en cuenta la importancia de la compañía.

## Un ahogado

El domingo siendo poco más o menos la 2 p. m. pereció ahogado en el Uruguay en el paraje denominado Ensenada de Yaguareté, el joven Juan Antonio Schietini hijo del conocido y antiguo vecino de la localidad del mismo apellido.

El desgraciado suceso tuvo lugar mientras el malogrado joven se bañaba en compañía de varios amigos y entre los que se hallaba un hermano suyo de nombre Genaro quien al ver que Juan Antonio se sumergía, trató de auxiliarlo sin que lo lograra pues enseguida desapareció de la superficie.

Avisada la autoridad marítima, en vio esta a un automóvil conduciendo al Inspector del Resguardo señor Juan Gomila y personal de la reparación, a fin de buscar el cadáver del joven, siendo inútil la tarea de ese día, pues tuvieron que regresar a las 10 de la noche sin poder encontrarlo; volviendo al día siguiente el que fué hallado despues de no pocos esfuerzos de parte del personal de la capitania.

El cadáver de Schietini previo reconocimiento del Médico de Policía doctor Gonzalez Guerrero fué entregado a su afijida familia, que lo había reclamado para darle sepultura.

## Militares

Se asegura que el Gobierno tiene el propósito de ordenar a los militares (que se encuentran en situación de cuartel, a que presten servicios en las reparticiones públicas, logrando con esta medida el ahorro mensual de una fuerte suma pues dichos militares perciben sueldo íntegro aunque no desempeñen cargos.

## Sumario a un Teniente

Ha sido pasado al Ministerio del Interior y Culto el sumario que nuesta Jefatura Política instruye al Tte. 1.º del Regimiento N.º 13 don José Puy Escalera.

El Ministerio se expedirá brevemente en este asunto que según nuestros informes se relaciona con la contratación de almas para aquel Regimiento.

## Incendio de un rancho

Debido a la imprudencia de una menor que arrojó un fósforo encendido, en el rancho donde habita la mujer Juana Miguez que por ausencia de ella quedara cuidándolo, se incendió este en las primeras horas de la noche del Domingo.

Concurrió el personal de policía con la premura del caso, pero siendo inútil su intervención, pues las llamas en pocos momentos dejaron reducida a cenizas al rancho que como era de poca vida dió tiempo a que el esfuerso polici se desarrollara en su defensa.

El Gefe del 9.º de Caballería Coronel Galarza ofreció el concurso de su tropa; ofrecimiento que no aceptó la Jefatura por considerarlo innecesario, agradeciendo mas tarde por medio de una nota al señor Jefe del 9.º el ofrecimiento referido.

## Entre un maestro y un payaso

No deja de ser original el siguiente episodio que, con el título de "Conflicto" y sus comentarios, registra nuestro colega "El Comercio" de Treinta y Tres:

"El payaso de la compañía Penasco trujo unas líneas borronales sobre una pizarra preguntando a los concurrentes que significaba aquel dibujo: unos le decían que un carro, una diligencia, un automóvil, una pa-



# FARMACIA DEL PUEBLO

## -DE-

### Felipe Mendizabal

Entregando por varlo de 5 pesos en bolets de la caja registradora de esta Farmacia se puede elegir uno de los articulos indicados:  
UNA LIBRA CHOCOLATE, 1 REUTER, 1 FRASCO TRICOFERO BARRY, 1 CAJA CREMA DELIA, 1 CAJA CREMA PRECOSA, 1 CAJA POMADA DEL GLOBO, LATA COCOA, 1 UNA  
CAJA POLVOS JAVA, 1 TARRÓ COCOA, 1 CAJA POMADA INDIO, 1 FRASCO TONICO ORIENTAL, 1 FRASCO CARAMELLOS, 1 FRASCO TALCO MENNE.

**Calle Trinta y Tres entre Florida y 18 de Julio**

Intendencia Municipal  
Administración Militar

LLAMADO A LICITACIÓN

Lámase a Licitación pública para provisión al destacamento Militar, carne, verdura, pan, galleta, artículos de almacén, fideos, alfalfa, maíz, harina de maíz, café, afrecho, pasto, y otros de la mena y demás que se determinan en el pliego de condiciones respectivo.

Las propuestas que serán formuladas en un sellado de 0 25, se recibirán hasta las ocho a. m. del día 25 de Julio, en cuyo día y hora y, en presencia de los interesados que concurran al acto, serán abiertas en su mayoría y librada el acta respectiva, serán elevadas a la Junta de Administración Militar, para la resolución que corresponda. El pliego de condiciones se encuentra a disposición de los interesados en esta mayoría, todos los días hábiles de siete a. m. y de una a seis p. m.

Los proponentes podrán hacer su propuesta por uno solo de los artículos estipulados o por los que fueren de su conveniencia.

LA MAYORÍA.  
D. 16 15 p.

Juzgado Letrado Dptal

Emplazamiento

Por mandato del Señor Juez Ldo. Dr. don Eugenio Pérez Gorgojo, recaído en el expediente iniciado por el Sr. Agente Fiscal del Dpto. de la menor desamparada Rita Ruiz, se cita, llama y emplaza al Sr. J. J. Ruiz, a la madre de la menor, para que dentro del término de noventa días, a contar desde la primera publicación de este auto comparezcan a deducir los derechos inherentes a la patria potestad, lo apercibimiento de proceder al embargo de bienes de la menor, de acuerdo con lo dispuesto por los arts. 30 de la Ley de 24 de Febrero corriente y 307 del Código de Procedimiento Civil.

Fray Bentos, Dibre 20 de 1911.  
José Durafona y Vidal  
E. P.

Indicados para el año 1912

Estelino Costa  
Anel Rebamán  
Pedro A. Vidarte  
José Veirano  
Gonzalo P. Lebratto  
Bernardo Oris  
José Sica  
Francisco Lasserre  
Fray Bentos Diciembre 19 1911.  
JOSÉ DURAFONA VIDAL.

Intendencia Municipal

Aviso

Por mandato del señor Intendente Municipal se hace público que el Juzgado de Paz de la 9.ª Sección, ha depositado en la oficina a suma veinte y nueve pesos con 53 centavos a los efectos del Art. 245 del C. Rural. Esa suma es el producto líquido de la venta de tres animales invasores, que se encontraban en la estancia "Los Merinos".

Los interesados pueden deducir su derecho a esa suma dentro del plazo de noventa días que prescribe el C. Rural. Las marcas pueden verse en el expediente respectivo y en el tablero de la oficina.

Fray Bentos Noviembre 20 1911  
ALEJANDRO EMILIO PESCE.  
Secretario.

Deligencia-Correo

De JOSÉ CREVOISIER

LÍNEA DE ESTACION YOUNG  
A PASO DE NAVARRO

ITINERARIO

Salidas de Young—Miércoles y Domingos por la tarde, despues de llegar el tren de bajada de Algorta.

Llegada a Navarro—Lunes y Jueves—Salidas de Navarro—Martes y Sábados—Llegadas a Est. Young—Miércoles y Domingos por la mañana antes de que salga el tren para Fray Bentos.

La diligencia pasa por Rincón de Francia y Angosto, Llovedoras, Ombligo de Liebig's, Paso de la Laguna, Paso de Ruiz ó del Cerro del arroyo Las Flores, Paso del Palmar, casa de José Colombo.

Transporte de pasajeros, correspondencia y encomiendas a precios módicos.

El Ferro-Carril de Algorta que vendra  
"LA CIUDAD DE FRAY-BENTOS"

Sastrería—Sombrerería y Ropería  
Confecciona trajes de elegante cortes  
Casa Astarita

Gran surtido para Verano, en casimires, ropa hecha, sombreros y artículos en general para hombres y niños.  
Brines, pantalones y chalecos fantasía.—Ropa hecha para hombres y niños, sombreros de fieltro, castor, nutria, galerías de varias formas y el más completo surtido en sombreros de paja, panamá, italia, inglesa, manila, negros y blancos.  
Parfumería Ibanbigan Legran, Guarlain, Caty y Luten, trajes y guarda polvos para niños, ropa blanca, sombreros y gorros de varias clases, pantalones, daraguas, corbatas y artículos de lujo.  
Brasil núm. 8—Frente a la Cancha—FRAY BENTOS.

DESEA VD. VESTIRSE ELEGANTEMENTE COMO EN LAS GRANDES CAPITALAS. Y CON EL MISMO CHIQUE ACOSTUMBRAN LOS DISTINGUIDOS CABALLEROS DE GUSTO MUY REFINADO? ACUDA PUES A LA

**SASTRERIA DE 'ROMA'**  
De Jose Giachetta

—(Sucesor de ANTONIO DE DOVITIS)—AÑO 1880

En esta antigua y acreditada casa, el trabajo es garantido, y las tas que ofrece no son igualadas por ninguna otra similar.

P—El corte y confección son de primer orden

O—Tiene por lema satisfacer el gusto de sus clientes

R—Importa directamente los más modernos casimires

Q—Constantemente se preocupa de las continuas variaciones de la Moda

U—Los precios son de verdadero reclame

E—Es la mejor casa de confianza

136—Calle Brasil—136 Fray-Bentos

**Agencia Artigas**

Atendidos todos a comp. en la casa  
Pues es la ún. recibe lo mejor  
Hallareis las opera. a losisimas  
Siempre tiene. pal  
Alcantado y a pr. avidad priaci  
Silvio R. F. cios fijos cataol  
Br. G. iachetta y Comp. ñia  
A. sil. 136 FRAYBENTOS 136 Bra. sil  
**Casa de compras**

REPRESENTACIONES, COMISIONES, CONSIGNACIONES EN GENERAL

Taller de calzado

De Di Fabio calle Brazil 107 Fr. En este nuevo Taller se hace calzado de medida, composturas de todas clases a precios módicos, trabajo garantido

En la misma casa hay establecido un tambor, leche de vaca, para a cualquier hora del día.  
Dibre 9 2 m.

Atencion

Se ruega a los señores suscriptores de "La Verdad" se sirvan comunicarla a la Administración de este periódico la cualquiera omisión que padecieran del recibo de dicho periódico.

Restaurant "Cosmopolita"

BILLAR Y DESPACHO DE BEBIDAS

Se admiten pensionistas y se llevan viandas a domicilio.  
—De Cazenave y Gavazzo—  
Habitaciones cómodas para pasajero  
Comidas a la italiana y a la criolla  
Calle Brazil 103 Fray Bentos.

Nuevo almacén

DE JUAN RAYA

—Calle Montevideo 202 y 204—  
En esta casa se despachan comestibles para almorzar y picniquer, en los días festivos y de todas clases.

¿Cual es la mejor fotograafia?

La de Carlos Zefferino  
FRENTE CALLE TREINTA Y TRES

Esmero—Limdieza chic  
PRECIOS MODICOS



